



Você é
Minha
Mãe?

*Um Drama em
Quadrinhos*

Alison Bechdel

Tradução: Érico Assis



**PARA MINHA MÃE,
QUE SABE QUEM ELA É.**

COPYRIGHT © 2012 BY ALISON BECHDEL

PUBLICADO MEDIANTE ACORDO COM
HOUGHTON MIFFLIN HARCOURT PUBLISHING COMPANY

*GRAFIA ATUALIZADA SEGUNDO O ACORDO ORTOGRÁFICO DA LÍNGUA
PORTUGUESA DE 1990, QUE ENTROU EM VIGOR NO BRASIL EM 2009.*

TÍTULO ORIGINAL:

ARE YOU MY MOTHER?

COMPOSIÇÃO:

NATÁLIA YONAMINE

REVISÃO:

VIVIANE T. MENDES

ADRIANA CRISTINA BARRADA

DADOS INTERNACIONAIS DE CATALOGAÇÃO NA PUBLICAÇÃO (CIP)
(CÂMARA BRASILEIRA DO LIVRO, SP, BRASIL)

BECHDEL, ALISON
VOCÊ É MINHA MÃE? : UM DRAMA EM QUADRINHOS /
ALISON BECHDEL ; TRADUÇÃO ÉRICO ASSIS. — 1ª ED. —
SÃO PAULO : QUADRINHOS NA CIA., 2013.

TÍTULO ORIGINAL: ARE YOU MY MOTHER?
ISBN 978-85-359-2278-3

1. HISTÓRIAS EM QUADRINHOS I. TÍTULO.

13-05066

CDD-741.5

ÍNDICE PARA CATÁLOGO SISTEMÁTICO:
1. HISTÓRIAS EM QUADRINHOS 741.5

[2013]

TODOS OS DIREITOS DESTA EDIÇÃO RESERVADOS À
EDITORA SCHWARCZ S.A.
RUA BANDEIRA PAULISTA, 702, CJ. 32
04532-002 — SÃO PAULO — SP — BRASIL
TELEFONE: (11) 3707-3500
FAX: (11) 3707-3501
WWW.COMPANHIASLETRAS.COM.BR
WWW.BLOGDACOMPANHIA.COM.BR

SUMÁRIO

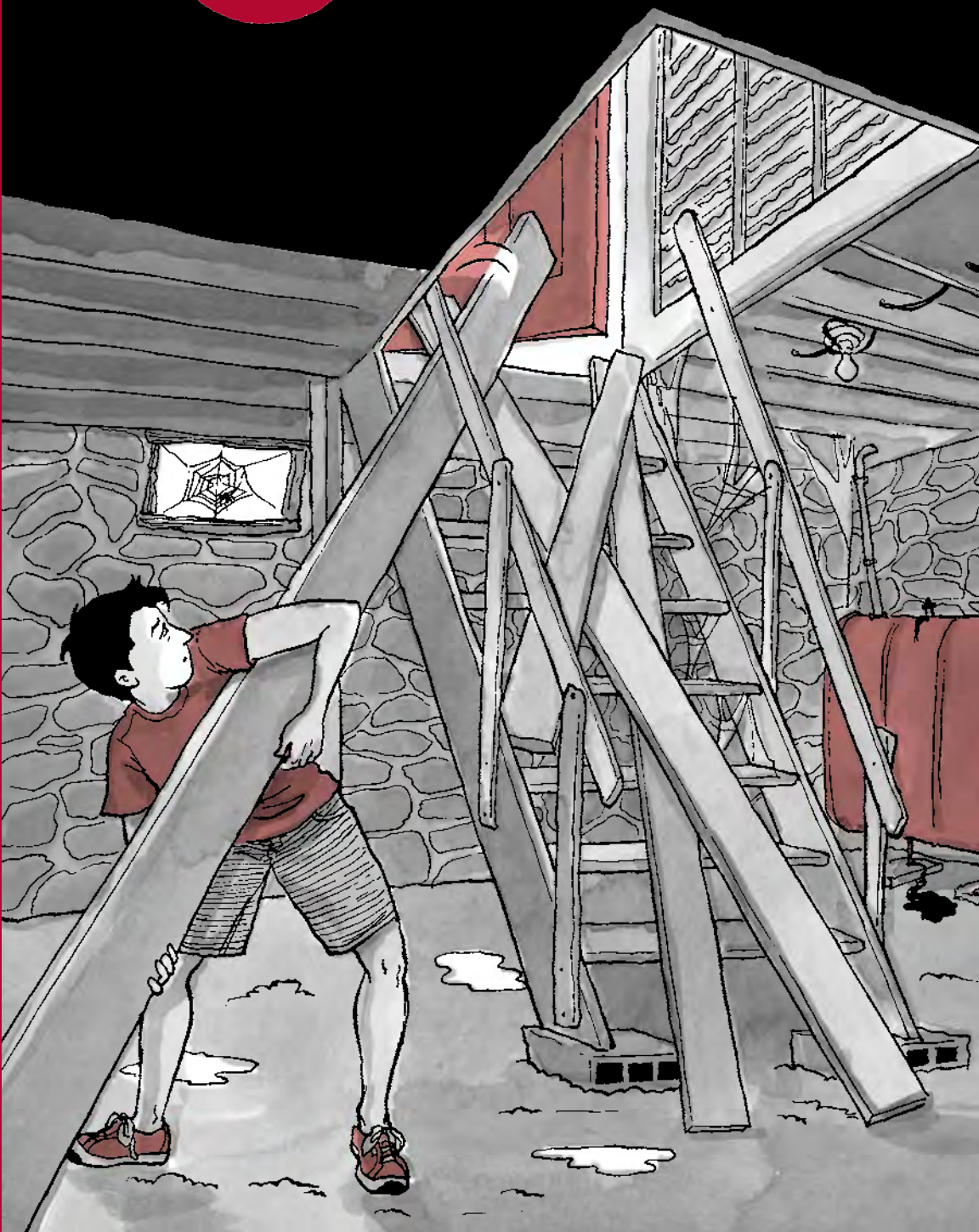
1. A Mãe Dedicada Comum	1
2. Objetos Transicionais	39
3. Self Verdadeiro e Falso Self	77
4. A Mente	119
5. O Ódio	161
6. O Espelho	205
7. O Uso de Um Objeto	247





1

A Mãe Dedicada Comum



ESTOU FAZENDO UMA REFORMA EM CASA E SEM QUERER BLOQUEIO MINHA SAÍDA DO PORÃO ÚMIDO.



SLAM!
clunk

ENTRO EM PÂNICO.



O ÚNICO JEITO É ME ESPREMER POR UMA JANELINHA CHEIA DE ARANHAS.



CAMINHO JUNTO AO RIACHO, PROCURANDO UM LUGAR PARA ATRAVESSAR.



O RIACHO É TURVO E FUNDO.
FAZ CALOR. NÃO ESTOU
VESTINDO NADA QUE NÃO
POSSA MOLHAR.



FICO LEVEMENTE
PREOCUPADA COM
A POLUIÇÃO DA ÁGUA...



... MAS ISSO DIMINUI SÓ UM POUCO
A SENSACÃO SUBLIME DE ENTREGA.